



RENUNCIA Y EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD POR PARTE DE LOS PARTICIPANTES DEL PROYECTO

(Nombre del Participante en letra de molde)

Exención De Todas las Reclamaciones: En consideración de mi participación en Ocean Connectors (Conectores del Océano), yo, el/la Participante, Voluntario o Padre/Tutor Legal del Participante/Voluntario (si el Participante/Voluntario es menor de 18 años) que suscribe, por la presente acepto liberar y eximir de toda responsabilidad a The Ocean Foundation (La Fundación Océano), su proyecto Ocean Connectors, Ocean Connectors Eco Tour Program, sus directivos, representantes, financiadores, administradores y empleados (en lo sucesivo, referidos colectivamente como “Ocean Connectors”) de cualquier acción, demanda o reclamación de cualquier índole, incluida, con carácter meramente enunciativo, una demanda por negligencia, que mi persona, mis herederos, representantes, albaceas, administradores y beneficiarios puedan tener ahora, o en el futuro, en contra de Ocean Connectors debido a lesiones personales, daños materiales, muerte o accidente de cualquier tipo, que surjan durante mi uso de Ocean Connectors o que de alguna forma estén relacionados a éste.

Acepto que Ocean Connectors no es responsable de ninguna lesión o daño de propiedad que surja de mi uso del programa, sin importar que el uso sea supervisado o no, ni de la manera en que el daño o perjuicio sea causado, incluida, con carácter meramente enunciativo, la negligencia de Ocean Connectors.

Renuncia a las Garantías: Ocean Connectors, y cualquiera de sus proveedores y distribuidores externos no ofrecen declaraciones, garantías, promesas ni condiciones de ninguna clase, expresas o implícitas, con respecto a Ocean Connectors, o cualquier material o contenido proporcionado por éste, su uso del programa o participación en él, o de cualquier servicio proporcionado a través de su uso del programa o participación en él, todos los cuales son proporcionados “tal y como se encuentren”.

Reconocimiento del Riesgo: Al firmar este Contrato, por el presente reconozco y acepto que la participación en cualquier programa, incluida la participación en Ocean Connectors, tiene riesgos inherentes, incluso lesiones. Tengo pleno conocimiento de la naturaleza y grado de todos los riesgos asociados con lo siguiente:

Actividades: Aprendizaje al aire libre, jugar y usar o participar en Ocean Connectors, incluidos, con carácter meramente enunciativo, juegos, tutoría, ejercicios, actividades físicas, correr, instrucción, trabajo en equipo, presentaciones, recorridos, transporte, intercambios de conocimiento, limpieza, restauración de hábitat, talleres, uso de Internet, arte, tecnología, viajes a campo (si los hay) y cualquier otra actividad asociada con Ocean Connectors en la fecha de este documento y después de ella.

Embarcaciones: Al participar en Ocean Connectors, yo también reconozco que puedo estar a corta distancia del agua o dentro de una embarcación sobre ella, y que existe un riesgo inherente asociado a cualquier actividad cerca del agua o sobre ella.

Fauna Silvestre: Al participar en Ocean Connectors, yo reconozco que puedo estar a corta distancia de la vida silvestre, y que existe un riesgo inherente asociado con actividades cerca de la vida silvestre.

Yo además reconozco que la lista de arriba no incluye todos los posibles riesgos asociados con Ocean Connectors y que la lista de arriba de ninguna manera limita la extensión o alcance de este Contrato.

Reconocimiento de los Procedimientos de Seguridad: Yo reconozco que a todos los participantes se les exigirá que permanezcan todo el tiempo al alcance de la vista de los instructores, y que es obligatorio que los participantes se porten bien y obedezcan las instrucciones. Se discutirán los peligros y riesgos potenciales para la seguridad. A discreción exclusiva de Ocean Connectors, aquellos participantes cuya conducta o influencia cree problemas de seguridad o



disciplina no podrán participar. Reconozco que se me ha pedido que no traiga juegos electrónicos, juguetes, otras distracciones ni objetos de valor a ninguna actividad de Ocean Connectors. Los artículos personales pueden perderse o dañarse durante las actividades del programa, y Ocean Connectors de ninguna manera asumirá responsabilidad alguna por los artículos personales.

Seguro: Yo también reconozco que Ocean Connectors no ha arreglado y no tiene seguro de ningún tipo para mi beneficio o el Voluntario o Participante (si el Voluntario o Participante es menor de 18 años) que suscribe, mis padres, tutores, fideicomisarios, herederos, ejecutores, administradores, sucesores y cesionarios.

Le y Vigente: Las leyes del Estado de California, Estados Unidos, regirán este Contrato y su cumplimiento. Entiendo que este documento pretende ser tan amplio e inclusivo como lo permiten las leyes del Estado de California y acepto que si alguna parte de este Contrato es inválida, el resto continuará en plena vigencia y efecto legal.

Arbitraje: Por la presente acepto que cualquier disputa o demanda derivada de mi participación en Ocean Connectors será determinada por un arbitraje administrado por la Asociación Estadounidense de Arbitraje. El número de árbitros deberá ser solo uno; el lugar de arbitraje será en Washington, DC; y el idioma de arbitraje deberá ser el inglés.

Por la presente certifico que gozo de buena salud y que no tengo limitaciones físicas que puedan impedir mi participación segura en Ocean Connectors. **Asumo, por el presente, todos los riesgos y peligros inherentes** a las actividades de Ocean Connectors. También entiendo que los términos de este Contrato son jurídicamente vinculantes y que, al firmar a continuación, estoy renunciando a los derechos legales y medidas resarcitorias.

Certifico que estoy firmando este formulario después de haberlo leído y entendido.

Marque aquí para indicar que usted lee y entiende español, y que usted leyó esta forma antes de firmarla.

**If you don't read or understand Spanish, this form can be provided to you in English.*

(Nombre del Participante en letra de molde)

(Firma del Participante)

(Fecha)

Certifico que tengo más de 18 años de edad. Por el presente doy mi aprobación para participar en todas las actividades de Ocean Connectors.

(Nombre del Padre/Guarda en letra de molde)

(Firma del Padre/Tutor)

(Fecha)

Soy el padre o tutor legal del Participante. Soy mayor de edad y estoy firmando libremente este Contrato.

Número(s) de Teléfono: (Casa) _____

(Celular) _____

Correo Electrónico: _____

Dirección con Ciudad/Estado/Código Postal/País:

Marque aquí si NO quiere ser añadido a nuestra lista de boletín de noticias por correo electrónico. El boletín de noticias electrónico de Ocean Connectors tiene actualizaciones de programas e información importante que puede ser muy útil. Puedes cancelar la suscripción en cualquier momento.



AUTORIZACIÓN DE USO DE IMAGEN Y VOZ

Yo, _____, por este medio concedo a The Ocean Foundation, **(Nombre del Participante o Padre/Guarda en letra de molde)**

su Proyecto Ocean Connectors y sus empleados, personas autorizadas, representantes autorizados, ejecutivos, funcionarios, financiadores y afiliados (en lo sucesivo, referidos colectivamente como “Ocean Connectors”) el derecho de usar la voz grabada y/o imagen del participante arriba mencionado (en la página uno) que se derive de alguna entrevista, fotografía, video u otro formato que incluya la voz o imagen del participante tal y como lo haya creado Ocean Connectors, en cualquier medio de comunicación y de manera indefinida, a fin de ser usados para los fines benéficos habituales de Ocean Connectors, incluidos, con carácter meramente enunciativo, la página web, publicaciones, promociones, publicidad, archivos, investigación y cualquier otro material educativo y presentación con relación a la misión benéfica de Ocean Connectors. Yo entiendo que la voz y/o imagen de este participante puede ser usada en cualquier formato de medio de comunicación de que disponga Ocean Connectors, incluso los medios de comunicación que serán difundidos públicamente en la página web de Ocean Connectors o en otros sitios de internet, impresos o lugares de transmisión de Ocean Connectors. Esta autorización es irrevocable y sin regalías. Yo renuncio a cualquier derecho de examinar o aprobar el producto creativo resultante en conexión con los usos de Ocean Connectors conforme a lo que se autoriza en esta renuncia. Yo he leído y entiendo enteramente este formulario de renuncia, y ratifico que tengo más de 18 años de edad.

Las leyes del Estado de California, Estados Unidos, regirán este Contrato y su cumplimiento. Entiendo que este documento pretende ser tan amplio e inclusivo como lo permitan las leyes del Estado de California y acepto que, si cualquier parte de este Contrato no es válida, el resto continuará en plena vigencia y efecto legal.

Marque aquí para indicar que usted lee y entiende español, y que usted leyó esta forma antes de firmarla.

**If you don't read or understand Spanish, this form can be provided to you in English.*

(Firma del Participante [si es mayor de 18 años] o Padre/Tutor)

(Fecha)

Marque aquí si usted NO autoriza la difusión de la voz y/o imagen del participante. Sírvase notar, por favor, que esto puede interferir con la participación y el disfrute de las actividades de Ocean Connectors.